

CERTIFICADO DE OPERADOR ESPECIAL - SPECIAL OPERATOR CERTIFICATE

Tipos de operación - Types of operation:

Lucha contra incendios - *Firefighting* Búsqueda y Rescate - *Search and Rescue*



ESPAÑA – SPAIN

AGENCIA ESTATAL DE SEGURIDAD AÉREA



<p style="text-align: center;">COE #: ES.COE.A01</p> <p><small>Este Certificado tendrá una validez indefinida, a no ser que sea cancelado, suspendido ó revocado. This Certificate shall remain valid for an unlimited duration, until the approval is cancelled, suspended or revoked.</small></p>	Nombre del Operador - <i>Operator name:</i>	TRABAJOS AEREOS ESPEJO, S.L.			<p style="text-align: center;">PUNTOS DE CONTACTO OPERACIONALES - OPERATIONAL POINTS OF CONTACT</p> <p>Los datos de contacto en los cuales sea posible ponerse en contacto sin demora excesiva con la dirección operativa, se incluyen en - <i>Contact details, at which operational management can be contacted without undue delay, are listed in :</i></p> <p style="text-align: center;">MO A 1.1</p>
	Nombre comercial - <i>DBA trading name:</i>	TRABAJOS AEREOS ESPEJO, S.L.			
	Dirección del Operador - <i>Operator address:</i>	Carretera N-437 Km 5,8 Aeropuerto de Córdoba, Córdoba (España)			
	Teléfono - <i>Telephone:</i>	957323200	Fax - <i>Fax:</i>	957329644	
	Correo electrónico - <i>E-mail:</i>	información@taespejo.net ; dirección@taespejo.net			

Por el presente, se certifica que Trabajos Aéreos Espejo, S.L., está autorizado a realizar operaciones aéreas con fines comerciales, según lo definido en las especificaciones de operaciones adjuntas, de conformidad con el Manual de Operaciones y el Real Decreto 750/2014, de 5 de Septiembre.

This certificate certifies that Trabajos Aéreos Espejo, S.L. is authorised to perform commercial air operations, as defined in the attached operations specifications, in accordance with the operations manual and the Real Decreto 750/2014, de 5 de Septiembre

<p>Fecha de expedición - <i>Date of issue:</i></p> <p style="text-align: center;">13-08-2015</p>	<p>Cargo - <i>Title:</i></p>	<p>El Director de Seguridad de Aeronaves P.D.F. de fecha 30 de Julio de 2015 El Coordinador de Inspección de Seguridad</p>
	<p>Nombre y firma - <i>Name and signature:</i></p>	<p>JOSÉ LUÍS LOZANO LOZANO</p>

ESPECIFICACIONES DE OPERACIONES - OPERATIONS SPECIFICATIONS

(Sujetas a las condiciones aprobadas en el Manual de Operaciones) - (Subject to the approved conditions in the Operations Manual)

	Datos de contacto de la autoridad emisora - Issuing authority contact details		
	Tel: +34 91 396 80 00	Fax: +34 91 396 80 00	E-mail: aesa@seguridadaerea.es

COE #: ES.COE.A01	TRABAJOS AÉREOS ESPEJO, S.L. DBA, TRABAJOS AÉREOS ESPEJO, S.L.	Fecha Date 13-08-2015	
		Firma Signature:	

Especificaciones de operaciones nº - Operations specifications: ES.COE.A01-01
 Véase Observaciones adicionales. See Additional remarks.

Modelo de la aeronave - Aircraft Model: Air Tractor AT 802 (Terrestre)

Marcas de Matrícula - Registration Marks: EC- IHJ, EC-IPU, EC-JMG, EC-LIX

Operaciones autorizadas – Authorised operations

<p>Lucha contra incendios - Firefighting</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Observación y patrullaje Recognisance</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Coordinación. Coordination</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Lanzamiento de agua desde avión. Water dropping. Aeroplane</p> <p><input type="checkbox"/> Lanzamiento de agua desde helicóptero. Water dropping. Helicopter</p> <p><input type="checkbox"/> Traslado de personal adicional especializado Carriage of specialised personnel.</p>	<p>Búsqueda y salvamento – Search and Rescue</p> <p><input type="checkbox"/> Lanzamiento de objetos. Objects dropping</p> <p><input type="checkbox"/> Búsqueda de personas, animales o cosas. Search</p> <p><input type="checkbox"/> Rescate de personas, animales o cosas por una aeronave en tierra. Rescue on land</p> <p><input type="checkbox"/> Rescate de personas, animales o cosas por una aeronave en el mar. Rescue on water</p>
--	--

Zona de operaciones - Area of operation: **ESPAÑA**



Limitaciones Especiales - Special Limitations:
 Las limitaciones aplicables son las derivadas del "Declaración de cumplimiento – Requisitos de Equipamiento"

AUTORIZACIONES ESPECIALES <i>SPECIAL AUTHORISATIONS</i>	SI YES	NO	ESPECIFICACIÓN <i>SPECIFICATION</i>	OBSERVACIONES <i>REMARKS</i>
Impartir Curso de Lucha contra incendios <i>Conducting Firefighting course.</i>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Observación y patrullaje <input checked="" type="checkbox"/>	El curso sólo es realizable en: EC-JMG
			Extinción de incendios <input checked="" type="checkbox"/>	
			Otros <input type="checkbox"/>	
Otros <i>Other</i>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		

Observaciones adicionales - Additional Remarks

ESPECIFICACIONES DE OPERACIONES - OPERATIONS SPECIFICATIONS

(Sujetas a las condiciones aprobadas en el Manual de Operaciones) - (Subject to the approved conditions in the Operations Manual)

	Datos de contacto de la autoridad emisora - Issuing authority contact details		
	Tel: +34 91 396 80 00	Fax: +34 91 396 80 00	E-mail: aesa@seguridadaerea.es
COE #: ES.COE.A01	TRABAJOS AÉREOS ESPEJO, S.L. DBA, TRABAJOS AÉREOS ESPEJO, S.L.		Fecha Date: 13-08-2015 Firma Signature: 

Especificaciones de operaciones nº - Operations specifications: ES.COE.A01-02

Véase Observaciones adicionales. See Additional remarks.

Modelo de la aeronave - Aircraft Model: Air Tractor AT 802 (Terrestre)

Marcas de Matrícula - Registration Marks: EC-HKT

Operaciones autorizadas – Authorised operations

Lucha contra incendios - Firefighting

- Observación y patrullaje
Recognisance
- Coordinación.
Coordination
- Lanzamiento de agua desde avión.
Water dropping. Aeroplane
- Lanzamiento de agua desde helicóptero.
Water dropping. Helicopter
- Traslado de personal adicional especializado
Carriage of specialised personnel.

Búsqueda y salvamento – Search and Rescue

- Lanzamiento de objetos.
Objects dropping
- Búsqueda de personas, animales o cosas.
Search
- Rescate de personas, animales o cosas por una aeronave en tierra.
Rescue on land
- Rescate de personas, animales o cosas por una aeronave en el mar.
Rescue on water

Zona de operaciones - Area of operation: ESPAÑA

-Altitud de vuelo hasta 10.000 ft

-Solo VFR diurnas.

-Tendrán limitados los vuelos sobre el agua a una distancia menor a la distancia de planeo o que despeguen o

-Tendrán limitados los despegues o aterrizajes en un aeródromo o lugar en el cual en opinión del piloto exista la posibilidad de realizar un amaraje forzoso o a una distancia de tierra mayor de 30 minutos a la velocidad de crucero o 52 NM.

-Tendrán limitada la operación sobre áreas en las que las labores de búsqueda sean difíciles.

AUTORIZACIONES ESPECIALES <i>SPECIAL AUTHORISATIONS</i>	SI YES	NO	ESPECIFICACIÓN <i>SPECIFICATION</i>	OBSERVACIONES <i>REMARKS</i>
Impartir Curso de Lucha contra incendios <i>Conducting Firefighting course.</i>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	Observación y patrullaje <input type="checkbox"/> Extinción de incendios <input type="checkbox"/> Otros <input type="checkbox"/>	
Otros <i>Other</i>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		

Observaciones adicionales - Additional Remarks

ESPECIFICACIONES DE OPERACIONES - OPERATIONS SPECIFICATIONS

(Sujetas a las condiciones aprobadas en el Manual de Operaciones) - (Subject to the approved conditions in the Operations Manual)



Datos de contacto de la autoridad emisora - Issuing authority contact details

Tel: +34 91 396 80 00

Fax: +34 91 396 80 00

E-mail: aesa@seguridadaerea.es

COE #:
ES.COE.A01

TRABAJOS AÉREOS ESPEJO, S.L.
DBA, TRABAJOS AÉREOS ESPEJO, S.L.

Fecha Date: 13-08-2015

Firma Signature: 

Especificaciones de operaciones nº - Operations specifications: ES.COE.A01-03

Véase Observaciones adicionales. See Additional remarks.

Modelo de la aeronave - Aircraft Model: Air Tractor AT 802 A (Terrestre)

Marcas de Matrícula - Registration Marks: EC-JAC, EC-GMX

Operaciones autorizadas – Authorised operations

Lucha contra incendios - Firefighting

- Observación y patrullaje
Recognisance
- Coordinación.
Coordination
- Lanzamiento de agua desde avión.
Water dropping. *Aeroplane*
- Lanzamiento de agua desde helicóptero.
Water dropping. *Helicopter*
- Traslado de personal adicional especializado
Carriage of specialised personnel.

Búsqueda y salvamento – Search and Rescue

- Lanzamiento de objetos.
Objects dropping
- Búsqueda de personas, animales o cosas.
Search
- Rescate de personas, animales o cosas por una aeronave en tierra.
Rescue on land
- Rescate de personas, animales o cosas por una aeronave en el mar.
Rescue on water

Zona de operaciones - Area of operation: ESPAÑA

Limitaciones Especiales - Special Limitations:

Las limitaciones aplicables son las derivadas del "Declaración de cumplimiento – Requisitos de Equipamiento"

AUTORIZACIONES ESPECIALES <i>SPECIAL AUTHORISATIONS</i>	SI YES	NO	ESPECIFICACIÓN <i>SPECIFICATION</i>	OBSERVACIONES <i>REMARKS</i>
Impartir Curso de Lucha contra incendios <i>Conducting Firefighting course.</i>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	Observación y patrullaje <input type="checkbox"/> Extinción de incendios <input type="checkbox"/> Otros <input type="checkbox"/>	
Otros <i>Other</i>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		

Observaciones adicionales - Additional Remarks

ESPECIFICACIONES DE OPERACIONES - OPERATIONS SPECIFICATIONS

(Sujetas a las condiciones aprobadas en el Manual de Operaciones) - (Subject to the approved conditions in the Operations Manual)



Datos de contacto de la autoridad emisora - Issuing authority contact details

Tel: +34 91 396 80 00

Fax: +34 91 396 80 00

E-mail: aesa@seguridadaerea.es

COE #:
ES.COE.A01

TRABAJOS AÉREOS ESPEJO, S.L.
DBA, TRABAJOS AÉREOS ESPEJO, S.L.

Fecha Date: 13-08-2015

Firma Signature:

Especificaciones de operaciones nº - Operations specifications: ES.COE.A01-04

Véase Observaciones adicionales. See Additional remarks.

Modelo de la aeronave - Aircraft Model: Air Tractor AT 502

Marcas de Matrícula - Registration Marks: EC-EIN; EC-EIO; EC-ENN; EC-FKU

Operaciones autorizadas – Authorised operations

Lucha contra incendios - Firefighting

- Observación y patrullaje
Recognisance
- Coordinación.
Coordination
- Lanzamiento de agua desde avión.
Water dropping. Aeroplane
- Lanzamiento de agua desde helicóptero.
Water dropping. Helicopter
- Traslado de personal adicional especializado
Carriage of specialised personnel.

Búsqueda y salvamento – Search and Rescue

- Lanzamiento de objetos.
Objects dropping
- Búsqueda de personas, animales o cosas.
Search
- Rescate de personas, animales o cosas por una aeronave en tierra.
Rescue on land
- Rescate de personas, animales o cosas por una aeronave en el mar.
Rescue on water

Zona de operaciones - Area of operation: ESPAÑA

Limitaciones Especiales - Special Limitations:

Las limitaciones aplicables son las derivadas del "Declaración de cumplimiento – Requisitos de Equipamiento"

AUTORIZACIONES ESPECIALES <i>SPECIAL AUTHORISATIONS</i>	SI YES	NO	ESPECIFICACIÓN <i>SPECIFICATION</i>	OBSERVACIONES <i>REMARKS</i>
Curso de Lucha contra incendios <i>Firefighting course.</i>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	Observación y patrullaje <input type="checkbox"/> Extinción de incendios <input type="checkbox"/> Otros <input type="checkbox"/>	
Otros <i>Other</i>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		

Observaciones adicionales - Additional Remarks